

# 寧靜谷

## Valley of Peace

取自專輯〔似乎在天堂〕

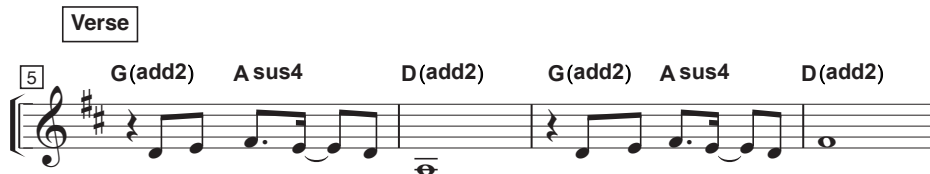
English Translation: Jeff Nelson

♩=65 親密地

詞：萬美蘭、游智婷

Marlene Wan, Sandy Yu

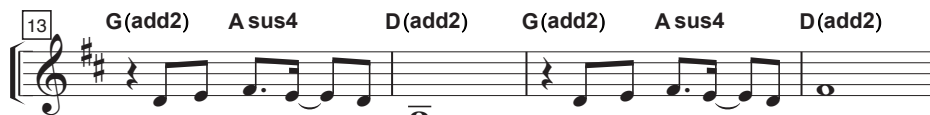
曲：游智婷 Sandy Yu



在我心靈深處， 有一座寧靜谷；  
In the depths of \_\_\_ my heart, there's a val - ley \_\_\_ of peace.



我和我親愛的主，在其中安然漫步。  
There I walk with my Fa - ther, in His love \_\_\_ there's per - fect peace.



生活中的倉促， 生命裡的難處；  
In the midst of \_\_\_ my day, in what - ev - er \_\_\_ I face,



只願向祂來傾訴， 平  
I cry out to \_\_\_ my Fa - ther. He

- 寧靜谷 2 -

19      Em                      Asus4                      D(add2)                      A7      **Chorus**

安 祝 福 在 這 谷。 我 與 我  
fills me with His peace a - gain. There is a

21      D      A/C#                      Bm      D/A                      G(add2)                      D/F#

主， 相 約 之 處， 倘 伴 這 份 寧 靜 安 詳， 就  
place \_\_\_\_ I meet my God. \_\_\_\_ A place of qui - et - ness and trust, His

24      Em7                      A7                      D      A/C#                      Bm      D/A

像 是 在 天 堂。我 與 我 主， 相 約 之 處， 主 領 我  
pres - ence is e - nough. There is a place of pre - cious grace. He takes me

27      G(add2)                      D/F#                      Em7                      A7                      D

過 死 蔭 幽 谷， 使 我 喜 樂 走 人 生 路。  
through the dark - est place, yet fills me with sweet peace a - gain.